

Curentul

REDACȚIA ȘI ADMINISTRATIA
Strada Săndar No. 4
Cabinetul directorului 3-7730
Secretariatul și Provincia 3-1224
Telefon: {
Redacția 3-6439, Ad-ția 3-7526

ABONAMENTE:
lei 700 pe an; 350 pe 6 luni; 200 pe 3 luni.
pentru Bănci, Instituții și Administrații
Publice lei 1000 anual; pentru străinătate:
1700 pe an; 850 pe 6 luni; 500 pe 3 luni.
Abonamentele încep la 1 și 15 ale fiecărei luni.
Taxa poștală plătită în numerar conf. ord.
Dir. G-raile P. T. T. 55740/929.

Pactul celor patru puteri și schimbul de note între Franța și România Ce cuprind aceste importante documente diplomatice

Din telegramele externe soșite ieri ziarelor din Capitală s'a văzut în rezumat cuprinsul pactului marilor puteri și garanțiile Franței către statele Micii Întelegeri în ce privește eventualele clauze de revizuire a tratatelor.

Pactul celor patru (Pact de înțelegere și de colaborare)

Reprezentanții guvernelor Reichului german, al Regatului unit al Marii Britanii și al Irlandei de Nord, al Republicii Franceze și al Regatului Italiei, întruniți la Roma la 7 Iunie 1933, au dat consimțământul lor procesului de Pact de înțelegere și de Colaborare al incluziv, care este de acum parafat, ne varietur, care va purta data a acestei zile, Guvernele sus-menționate convenind de a procedea la formarea semnăturii cât mai curând aceasta va fi cu putință.

Președintele Reichului german, Președintele Republicii Franceze, Majestatea Sa Regele Marii Britanii, al Irlandei și al Teritoriilor Britanice dincolo de Mări, Împărat al Indilor și Majestatea Sa Regele Italiei,

Pătrunși de responsabilitățile particulare, pe cari li le impun faptul de a fi reprezentanți cu titlu permanent în Consiliul Societății Națiunilor, față de Societatea Națiunilor însăși și față de membrii săi, cât și de acelea cari rezultă din semnătura comună a Acordurilor de la Locarno,

Convinși că starea de îngrijorare care domnește în lume nu poate fi risipită decât printr-o întărire a solidarității lor susceptibile de a consolida în Europa încrederea în Pace.

Credincioși angajamentelor pe care le-au luat prin Pactul Societății Națiunilor, prin Tratatul de la Locarno și prin Pactul Briand-Kellog, și referindu-se la declarațiunea de necurc la forță al cărei principiu a fost proclamat în declarațiunea semnată la Geneva la 11 Decembrie 1932 de către delegații la Conferința de dezarmări și adoptată la 2 Martie 1933 de către Comisiunea politică a zisei Conferințe.

Doritori de a da deplină lor eficacitate tuturor dispozițiilor Pactului Societății Națiunilor și confor-mându-se metodelor și procedurilor pe care le prevede și la cari in-teleag să nu deroge,

Respectuoși de drepturile fiecărui Stat de care nu se va putea dispune în afară de cel interesat,

Au hotărât de a încheia în acest scop un Pact și au desemnat ca plenipotențiarți ai lor, pe:

Președintele Reichului German, Președintele Republicii Franceze, Majestatea Sa Regele Marii Britanii, al Irlandei și al Teritoriilor Britanice dincolo de Mări, Împărat al Indilor, M. S. Regele Italiei, cari după ce au schimbat deplenele lor puteri, recunoscute în bună și cuvenită formă au convenit asupra următoarelor dispozițiuni:

ART. I. — Inaltele Părți Contractante se vor concentra asupra tuturor chestiunilor care le sunt proprii. Ele se angajează a face toate eforturile pentru a practica în cadrul Societății Națiunilor o politică de colaborare efectivă în vederea menținerii Păcii.

ART. II. — În ce privește Pactul Societății Națiunilor și în deosebi articolele sale 10, 16 și 19, Inaltele Părți Contractante hotărăsc de a examina între ele și, sub rezerva de condițiilor cari nu pot fi luate decât de organele regulate ale Societății Națiunilor, toate propunerile relative la metodele și procedurile proprii pentru a da efect acestor articole.

ART. III. — Inaltele Părți Contractante se angajează a face toate eforturile pentru a asigura succesul conferinței Dezarmării și în rezervă, în cazul în care la sfârșitul acestei Conferințe, chestiunile cari le-ar privi în mod special ar fi rămas în suspensiune, de a se reuna, între ele, pentru examinarea și aplicarea prezentului Pact cu scopul de a asigura soluționarea lor prin mijloace apropiate.

ART. IV. — Inaltele Părți Contractante afirmă voința lor de a se concentra asupra tuturor chestiunilor de ordin economic, prezentând un interes comun pentru Europa și în special pentru restaurarea sa economică, în vederea unei reglementări de căutat în cadrul Societății Națiunilor.

ART. V. — Prezentul Pact este încheiat pentru o durată de zece ani socotită dela punerea sa în vigoare. Dacă, înainte de sfârșitul celui de al 8-lea an, nici una din Părțile Contractante nu a notificat celorlalte intențiunea sa de a-l pune capăt, el va fi considerat ca reînnoit și va rămâne în vigoare fără limitări de durată, fiecare din

Textul notelor franceză și română Nota franceză

Domnule Ministru,

La 7 Iunie a fost parafat în numele Guvernelor german, britanic, francez și italian tratatul a cărui copie este anexată la prezenta notă.

Doritori de a se conforma dispozițiilor Tratatului din 10 Iunie 1926, prin care cele două guverne s'au angajat a-și face cunoscut, respectiv, Tratatul și acordurile pe cari le-ar fi încheiat cu țări puteri în chestiuni atingând politica europeană, Guvernul Republicii a trimis Guvernului Român cu prisosință unor mat asupra condițiilor în cari s'a desășurată negociațiunea ce s'a încheiat.

În același spirit și doritor de a dovedi odată mai mult că noul Tratat nu va afecta cu nimic politica pe care cele două Guverne o urmăresc pe baza Tratatului care le leagă, Guvernul Republicii ține să atragă atențiunea Guvernului Român asupra textului definitiv al Art. 2 al Tratatului parafat astăzi.

Această dispozițiune care exclude examenul principiului revizuirii și a cazurilor concrete de aplicare, putând totuși să ducă la examinarea propunerilor privitoare la metodele și procedurile proprii de a da deplină lor eficacitate articolelor Pactului Societății Națiunilor, și în deosebi a mai multor dintre ele în enumerarea căror figurăază art. 19, Guvernul Republicii dorește să precizeze principiile care îl vor călăuzi în ce privește acest art. 19.

Maî întâi nu poate fi vorba de a introduce nici o

Textul notei române

PARIS, 7 Iunie 1933

Domnule Ministru,

Din ordinul guvernului meu am onoarea a vă face următoarea comunicare: confirmându-vă primirea notei din 7 Iunie 1933, am onoarea, în numele Guvernului Majestății Sale, a vă mulțumi în chip foarte sincer.

Continuând tradițiunea colaborării înime și prieteniei statornice care determină politica comună a ambelor noastre țări, ați avut amabilitatea de a-mi comunica textul tratatului ce ați parafat cu Guvernele german, britanic și italian. Tot odată ați binevoit a-mi transmite o notă care precizează în ce condițiuni și în ce spirit s'au desășurat negociațiunile în chestiune și în special în ce condițiuni a fost adoptat art. 2 din Tratat.

Am onoarea a vă aduce la cunoștință că Guvernul Regal al României împărtășește în întregime punctul Domnului-Voastru de vedere în virtutea căruia semnarea acestui Tratat nu va putea afecta în nici un fel și întru nimic politica noastră comună care va rămâne în viitor așa precum a fost și în

Trei ani dela Restauratie

Solemnitățile de ieri: Tedeumul dela biserica Domnița Bălașa. Recepția și dejunul dela Palatul Regal. Festivitățile din cursul serei

Cu ocazia aniversării a trei ani dela Restauratie un Tedeum s'a oficiat ieri dimineață la biserica Domnița Bălașa. Erau prezenți din partea Palatului d-nii: generali Ilasievi, mareșalul Palatului și Balif, administratorul Domeniilor Coroanei; Stârcea, mare maestru de ceremonii; Mocsony, maestru de vânătoare; colonelii Condescu, Grigorescu, Manolescu, comandor Fundăteanu și maior Ernest Urdăreanu, adjutanți regali; colonelii Drosu, prefectul Palatului și Sturza comandantul gărzii regale. Apoi, membrii guvernului în frunte cu d. Al. Vaida Voevod, președintele consiliului de ministri; d-nii: Ștefan Cicio Pop și N. Costăchescu, președinții Corpurilor Legiuitoare; Octavian Goga, șeful partidului național-agrar; Virgil Potârnică, fost ministru; Volansky, prim președinte al Inaltei Curți de Casație; C. Angelescu, guvernatorul Băncii Naționale; Dem. Dobrescu, primarul Capitalei; Frumuzache, secretar general al ministerului de interne; Vlahide, secretar general la președinția consiliului de ministri; Stârcea, secretar general la ministerul de justiție; Cezar Mercuță, directorul general al C. F. Pituleșcu, directorul general al Postelor; Codin Ștefănescu, procuror general, general Stângaci, directorul general al Siguranței Statului;

La ora 9 s'a oficiat serviciul religios de către I. P. S. S. Patriarh dr. Miron Cristea, înconjurat de Inaltul cler al Patriarhiei și de clerul bisericii Domnița Bălașa.

În timpul serviciului religios o companie cu drapel din regimentul de gardă 6 Mihal Viteazu a dat onorurile iar muzica aceluiași regiment a intonat rugăciunea.

După oficierea serviciului religios întreaga asistență a trecut în pridvorul bisericii iar d. general Samsonovici, ministrul Apărării Naționale a trecut trupa în revistă după care a rostit o cuvântare arătând însemnătatea zilei. Muzica a intonat Imnul Regal după care a urmat defilarea.

Membrii guvernului; Inalții demnitari ai Statului și ofițerii generali s'au dus apoi la Palat unde s'au înscris în registrele deschise cu această ocazie.

Guvernul prezintă felicitări M. S. Regelui

După ce a luat sfârșit Tedeumul, membrii guvernului au plecat la Palatul Regal din Calea Victoriei.

D. Vaida, președintele Consiliului, în numele întregului guvern, a prezentat felicitări M. Sale cu prilejul aniversării celor 3 ani dela Restauratie.

CUVANTAREA D-LUI VAIDA-VOEVOD

Primul ministru a spus apoi următoarele:

Sire,

Dați-mi voie, ca în numele meu și al guvernului să aduc expresă sentimentului de cea mai deplină mulțumire, că ne este dat astăzi să putem sărbători a treia aniversare a evenimentului, atât de providențial pentru țara noastră, a urcării pe Tron a Majestății Voastre.

Regența, ajutată de noi toți, a depus tot devotamentul și efortul posibil spre a cârmui nava Statului, — în acele grele împrejurări — cât mai bine. Dar, cu toate că ochii ne erau ațintiți spre cârmă, gândul și nădejdea noastră erau mereu peste hotare la Majestatea Voastră.

Am răzbit doar să putem spune: „Fluctuat, ne mergitur”.

De aceia, dă regenței și până la cel mai simplu cetățean simțeam fiecare că ne lipsește capul adevărat în marea familie a statului. Această lipsă, care însemna cu atât mai mult cu cât timpurile deveneau din ce în ce mai grele, nu ne-o putea îndeplini decât fericitul eveniment din ziua istorică de acum trei ani, când voința lui Dumnezeu și dragostea Majestății Voastre față de neam și țară, s'a readus în mijlocul nostru.

Ați revenit, Sire, ca din ceasul acela și până astăzi să stabiliți un exemplu pentru zel de muncă, perseverență, devotament și încredere în viitor. Această pildă, dată din locul cel mai înalt, a trezit ecou în sufletele tuturor, devenind un nou îndemn pentru țara întreagă.

În acești trei ani, Majestate, ați știut să dați o nouă organizație falnică noastre armate; progresul cultural a luat un nou vânt și, cu toate timpurile grele, încrederea în interior și prestigiul în afară, sunt asigurate de o voință fermă, dar cât privește opera de guvernare, desigur situația oficială ce ocup, nu sunt chemat să insist prea mult, totuși trebuie să observ că apreciați însemnătatea păstrării continuității ca un factor indispensabil realizării lor mari.

De aceea, Majestate, pot fi sigur, că în acest moment, vorbesc nu numai în numele guvernului, ci sunt expresia sentimentului obșteal al țării întregi, când rog pe Atotputernicul să Vă dăruiască mulți fericți ani, păstrându-vă aceeași vigoare trupească, același zel de muncă, devotament și stăruință care sunt chează prosperării a acestei țări și asigurarea viitorului neamului nostru.

De aceleași sentimente, din a dăncul sufletului nostru, urăm Majestății Voastre să se desvolte, atât trupește cât și sufletește, tot

Demonstratia din Piața Palatului

În piața Palatului a avut loc a seară o mare demonstrație, cu participarea tuturor societăților sportive, a cohortelor și a muzicilor militare.

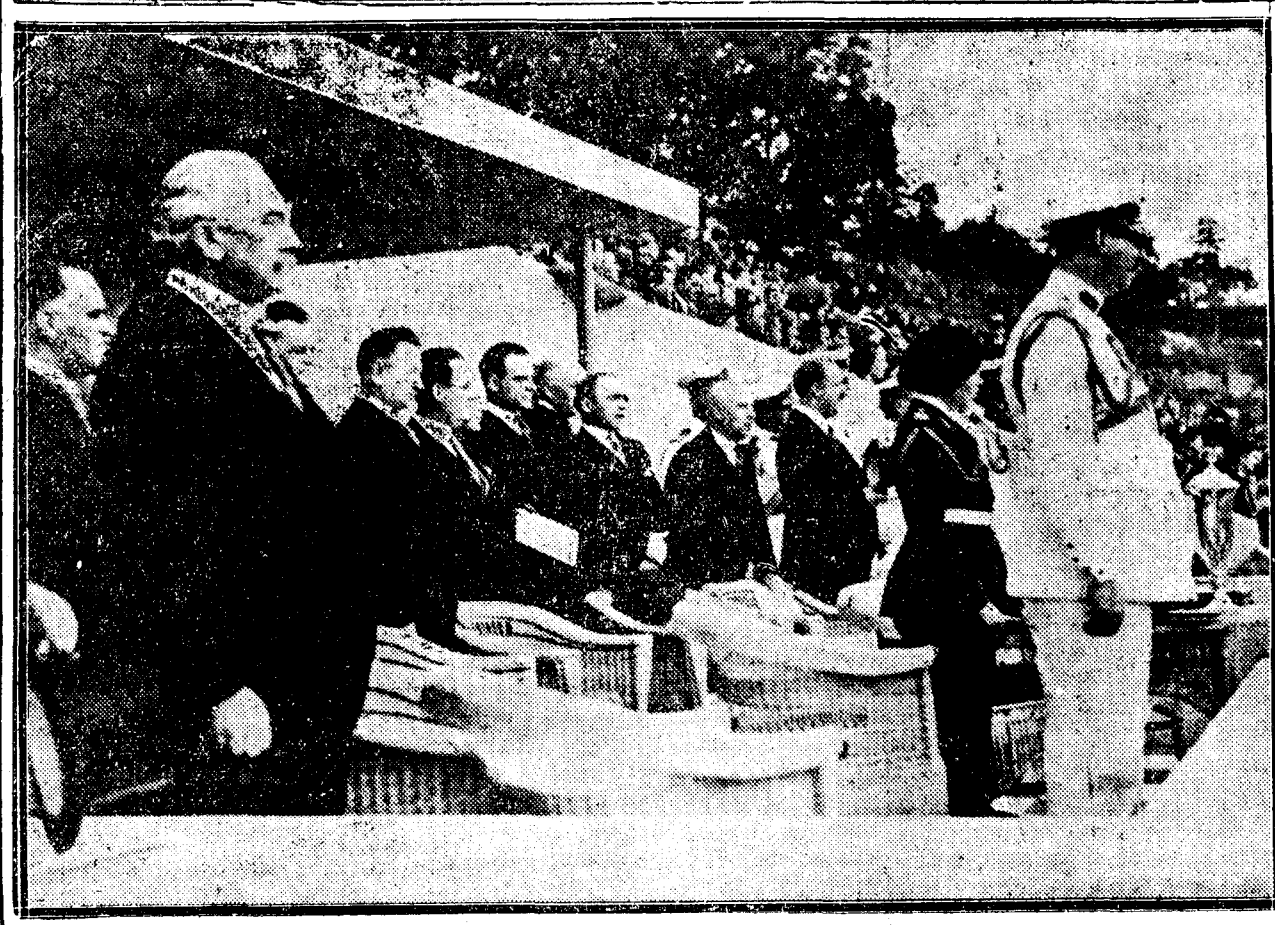
La ora 8,45, sub bagheta maestrului Egizio Massini, șeful muzicilor militare, s'au alinați coriștii societăților „Carmen”, Seminarul „Nifon”, „Cântul nostru”, soc. „Institutorilor”, ateneul „Dichiu” și corurile tuturor ateneelor populare din Capitală, precum și muzicele militare a regimentelor de gardă „Mihai Viteazul”, 4 Rosiori, 1 Vânători, 2 Vânători, 21 Ilfov, Șc Aeronautică, Transilvani, 8 Grăniceri și a Gardienilor publici.

La această oră, M. S. Regele apare în balconul palatului regal, urmat de Voevodul Mihail. Imensul public care staționa în piață, izbucnește în lungi ovațiuni la adresa Regelui.

Puternice reflectoare ale regimentului de transmisiuni, aruncă fascii de lumină, creând un nimb de adevărată apoteoză balconului de pe care privesc auguștii spectatori.

Trompetele sună și după cele zece muzici militare împreună și imensul cor din fața Fundației, intonează un majestos „Trăiască Regele” ascultat cu capetele descoperite, în ploaie, de multime.

Regele și Voevodul salută, tot timpul, Incepe apoi defilarea, cu



Suveranul primind defilarea societăților sportive la O. N. E. F.

(Continuare în pag. 11-12)

